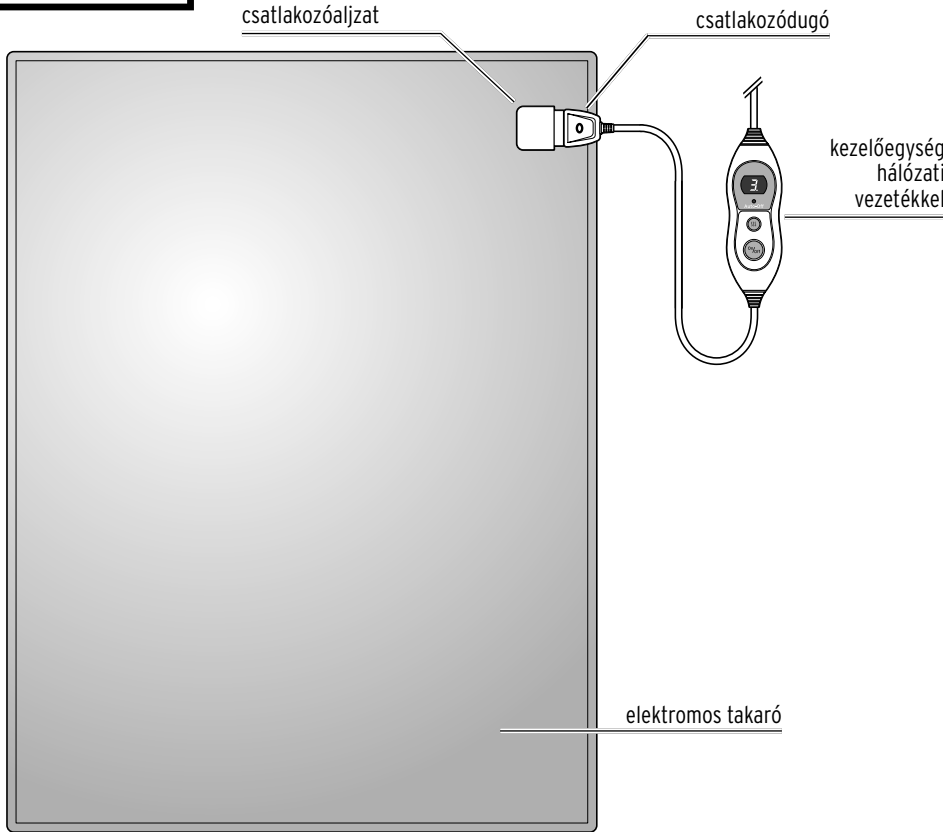


Olvassa el a gyártó utasításait! Fontos tudnivalók – őrizze meg későbbi használatra!



Kezelőegység

i Távolítsa el a védőfóliát a kezelőegység kijelzőjéről.



kijelző

Auto-Off kontroll-lámpa

SSS gomb a 6 hőfokozathoz

On/Off be-/kikapcsoló gomb

Beállítható hőfokok

1 = minimális hőfok

2- 5 = közepes hőfok

6 = maximális hőfok

Az éppen kiválasztott hőfok megjelenik a kijelzőn.



www.tchibo.hu/utmutatok

Kedves Vásárlónk!

Új elektromos takarója kellemes meleget biztosít, valamint nagyon bolyhos és puha.

A hat hőfokbeállítással optimálisan be tudja állítani a meleget. Az Ön biztonsága érdekében az elektromos takaró kb. 3 óra elteltével automatikusan kikapcsol.

Kellemes kikapcsolódást kívánunk a termék használata közben!

A Tchibo csapata

i A termék egy hajlékony, alacsony áramfogyasztású melegítőkészülék. Néhány percre van csak szüksége a felmelegedéshez. Ha ellenőrizni szeretné a hőmérsékletet, ne feledje, hogy amit a kezével langyosnak érez, azt a testfelületén már forrónak érezheti.

Megjegyzések az útmutatóhoz

A termék biztonsági műszaki megoldásokkal rendelkezik. Ennek ellenére figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, és az esetleges sérülések és károk elkerülése érdekében, csak az útmutatóban leírt módon használja a terméket.

Őrizze meg az útmutatót, hogy szükség esetén később ismét át tudja olvasni.

Amennyiben megvált a terméktől, az útmutatót is adja oda az új tulajdonosnak.

Az útmutatóban szereplő jelek:



Ez a jel sérülésveszélyre utal.



Ez a jel az elektromos áram használatából adódó sérülésveszélyre utal.

Figyelmeztető szavak ebben az útmutatóban:

A **VESZÉLY** szó közvetlenül fenyegető súlyos sérülés- vagy életveszélyre figyelmeztet.

A **VIGYÁZAT** szó esetleges súlyos sérülés- vagy életveszélyre figyelmeztet.

A **TUDNIVALÓ** szó esetleges anyagi károokra figyelmeztet.



A kiegészítő információkat így jelöljük.

Az elektromos takarón található jelek, amelyekre ügyelni kell



Olvassa el a kezelési javaslatokat és a használati útmutatót



Ne szúrjon bele tűt vagy hasonlót



Ne hajtsa vagy ne gyűrje össze



3 évnél fiatalabb gyermekek nem használhatják



Mosógépben 30 °C-on mosható kímélő programon



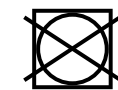
Ne fehéritse



Ne vasalja



Ne tisztítsa vegytisztítással



Ne szárítsa szárítógépben

Biztonsági előírások



Rendeltetés

- Az elektromos takarót az ebben az útmutatóban leírtak szerinti, magánháztartásokban történő használatra tervezték. Kórházakban, orvosi rendelőekben stb. való használatra nem alkalmas.
- Az elektromos takaró nem használható alátétként (pl. lepedő alatt).
- Az elektromos takaró nem gyógyászati segédeszköz, gyógyászati vagy terápiás célokra nem alkalmas.

Veszély gyermekek és készülékek kezelésére korlátozott mértékben képes személyek esetében

- A készüléket 3 évesnél fiatalabb gyermekek nem használhatják, mivel ők nem tudnak reagálni a túlhevülésre.
- Ezt a készüléket 3 és 8 év közötti gyermekek is használhatják, ...
... ha a hőmérsékletet a szülő vagy a felügyelő személy a legalacsonyabb hőmérsékletre állította,
... ha használat közben folyamatosan a szülők vagy egy felnőtt felügyelete alatt állnak, és
... csak akkor, ha annak biztonságos használatáról útmutatást kaptak, és az abból származó veszélyeket megértették.
- A készüléket 8 évesnél idősebb gyermekek és olyan személyek, akiknek ...
... fizikai, szellemi vagy érzékeléssel kapcsolatos képességeik korlátozottak, illetve
... akik nem rendelkeznek kellő tapasztalattal és/vagy megfelelő ismeretekkel,
... csak felügyelet mellett, vagy
... csak akkor használhatják, ha annak biztonságos használatáról útmutatást kaptak, és
... az abból eredendő lehetséges veszélyeket megértették. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és karbantartást gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.
- Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermekek kezébe kerüljön. Többek között fulladásveszély áll fenn!

Veszély szívritmus-szabályozóval rendelkező személyek esetén

- Az ebből a termékből kiinduló elektromágneses terek adott esetben zavarhatják szívritmus-szabályozója működését. Ezek értékei azonban jóval a határértékek alatt találhatók. A termék használata előtt mindenféleképpen kérdezze meg orvosát és szívritmus-szabályozója gyártóját.

Ne használja az elektromos takarót ...

- ... olyan személyeknél, akik nem érzékelik megfelelően a hőt. A kisgyermekek érzékenyebben reagálnak a hőre. Gyógyszer bevétele vagy bizonyos betegségek, mint pl. cukorbetegség, hőérzékelési zavarokkal járhatnak. Fogyattakkal élő vagy gyengélkedő személyek esetleg nem tudják jelezni, ha túl meleg számukra a termék.
- ... 3 éven aluli gyermekeknél, tehetetlen, beteg, illetve hőérzékelési zavarokkal küzdő személyek esetén, mivel ők nem tudnak reagálni a túlhevülésre. Amennyiben kétségei vannak, használat előtt konzultáljon a kezelőorvossal.
- ... 3 éven felüli gyermekeknél, kivéve, ha a hőmérsékletet az egyik szülő vagy egy felügyelő személy állította be és a gyermeke egy felnőtt felügyel.
- ... házi- vagy másfajta állatoknál.

- Ha a használat során rosszul érezné magát, vagy más panaszai lennének, ne használja tovább a terméket. Szükség esetén forduljon orvoshoz.

Veszély nedvesség által előidézett áramütés következtében

- A kezelőegység és a hálózati vezeték nem érintkezhet nedvességgel, vízzel vagy egyéb folyadékkal, mivel ellenkező esetben áramütés veszélye áll fenn. Az elektromos takaró semmi esetre sem lehet nedves, amikor csatlakoztatva van az áramhálózathoz. Csak száraz állapotban használja - soha ne használja nedves állapotban!
- Mosás után várja meg, amíg a termék teljesen megszárad, mielőtt a terméket a hálózati vezetékkel újra csatlakoztatja az áramhálózathoz. A kezelőegység csatlakozóaljzatának is száraznak kell lennie. Semmi esetre se kapcsolja be a terméket ahhoz, hogy megszárita. Ne használja vizesen vagy nedvesen!
- A kezelőegységet ne használja nedves kézzel, és ne üzemeltesse a terméket a szabadban vagy magas páratartalmú helyiségekben.

Veszély elektromos áram következtében

- Ne szúrjon semmilyen hegyes tárgyat, pl. biztosítótűt vagy ehhez hasonlót az elektromos takaróba.
- Az elektromos takarót a töltéséhez csak olyan, az előírásoknak megfelelően beszerelt csatlakozóaljzathoz csatlakoztassa, amely megfelel a készülék műszaki előírásainak.
- A csatlakozóaljzatnak könnyen elérhetőnek kell lennie, hogy szükség esetén gyorsan ki tudja húzni a hálózati csatlakozót. Úgy helyezze el a hálózati vezetékét, hogy senki ne bolygasson meg benne.
- Vihar esetén az elektromos hálózathoz csatlakoztatott készülékek veszélyforrást jelenthetnek, mivel kigyulladhatnak vagy áramütést okozhatnak. Ne használja tehát a terméket viharos időben, és húzza ki a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzataból.
- Húzza ki a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzataból, ...
... ha használat közben üzemmódváltás lép fel,
... vihar esetén,
... mielőtt megtisztítja a készüléket,
... minden használat után. Mindig a hálózati csatlakozót húzza, ne a hálózati vezetékét.
- A hálózati vezetékét nem szabad megtörni vagy összenyomni. A hálózati vezetékét tartsa távol forró felületektől és éles szélektől.
- Az elektromos takarót csak a mellékelt kezelőegységgel használja.
- A kezelőegység olvadóbiztosítókkal van ellátva. Ha ez kioldott, akkor az elektromos takarót a továbbiakban nem szabad használni. Forduljon egy szakszervizhez.
- Az elektromos takaró ki van téve az öregedésnek. Ellenőrizze ezért minden használat előtt, hogy a takarón, a kezelőegységen vagy a hálózati vezetéken nem látható-e az elhasználódás vagy rongálódás bármilyen jele. Ha ilyen jelek vannak jelen, vagy ha a takarót nem megfelelően használták, akkor nem szabad tovább használni. Forduljon egy szakszervizhez.
- Semmilyen változtatást ne hajtson végre a termékben. A hálózati vezetékét is csak szakember cserélheti ki. Az elektromos takarón, a kezelőegységen vagy a hálózati vezetéken szükséges javításokat bízza szakszervizzel. A szakszerűtlenül végzett javítások jelentős veszélyforrássá válhatnak a készüléket használó személyre nézve.

Tűzveszély

- Ne használjon a termék közelében semmilyen spray terméket. Legrosszabb esetben a spray meggyulladhat.
- A készüléket nem szabad időzítő kapcsolóval vagy egy különálló, távirányító rendszerrel üzemeltetni.
- A terméket ne hagyja felügyelet nélkül, amíg az csatlakoztatva van az áramhálózathoz.
- A terméket ne használja melegítő ágybetétként, például lepedő alatt. A készülék túlmelegedhet és megrongálódhat.
- Ügyeljen arra, hogy használat közben ne aludjon el. Ha nagyon fáradtan vagy huzamosabb ideig használja a terméket, a biztonság kedvéért válassza az 1-es fokozatot.

Égési sérülések veszélye

- A legmagasabb fokozaton történő hosszabb használat bőrirritációt, égési sérüléseket és hőgutát okozhat. Ha hosszabb ideig szeretné használni a terméket, a biztonság kedvéért válassza az 1-es fokozatot.
- Az égési sérülések elkerülése érdekében, használat előtt ellenőrizze a hőmérsékletet a kézfején (ne a tenyerén, az kevésbé érzékenyebb, mint a többi testrész).
- Ne használja a terméket közvetlenül a bőrén. Csak ruhán keresztül használja.

Vigyázat - sérülésveszély

- A kezelőegységet a hálózati vezetékkel együtt úgy helyezze el, hogy senki ne akadjon fel benne, ne tekeredjen senki nyakára, senki ne botoljon meg benne, és ne lépjen rá.

Anyagi károk

- A helyi túlmelegedés és az elektromos takaró károsodásának elkerülése érdekében ne kapcsolja be a takarót összehajtogatott vagy összegyűrt állapotban. A terméket csak teljesen széthajtva használja.
- A takarót nem szabad beszorítani, élesen meghajítani vagy nedves állapotban bekapcsolni. Ne kapcsolja be az elektromos takarót a csomagolásában.
- Különösen állítható ágyon vagy osztott matracokkal történő használat előtt ellenőrizze, hogy a takaró vagy a hálózati vezeték nincs-e elakadva (pl. zsanérokban) vagy összenyomva. Ne helyezze a takarót a matrac köré, és ne ágyazza be.
- Ne helyezzen nagy vagy nehéz tárgyakat, például bőrdöngőt a takaróra, és kerülje a pontszerű terhelést is. Ne helyezzen semmilyen hőforrást, például melegvizes palackot, melegítőpárnát vagy hasonlót az elektromos takaróra. Még ha össze is hajtogatja és el is csomagolja a takarót, ne helyezzen rá nehéz tárgyakat, hogy elkerülje az éles gyűrődéseket vagy ráncokat.
- Tartson távol mindennemű hegyes vagy éles tárgyat (pl. ékszer, övcsatát vagy hasonlót) a terméktől.
- Amíg be van kapcsolva a termék, nem szabad a kezelőegységet takaróval, párnával vagy hasonlóval letakarni, mivel a kezelőegység használat közben felmelegszik. Ezenkívül a hálózati vezeték nem lehet a takarón vagy az alatt.
- Tárolja száraz, hűvös helyen a terméket, ahol védve van más hőforrásoktól.
- Vegye figyelembe a huzat bevarrt címkéjén található kezelési útmutatót.

Ha nem használja, kérjük vegye figyelembe:

- Ha nem használja, a „Tisztítás és tárolás” fejezetben leírtak szerint tárolja a terméket.
- Hagyja kihűlni a takarót, mielőtt összehajtja és elrakja.
- Ne helyezzen semmit az elpakolt takaróra, hogy ne keletkezzenek éles gyűrődések vagy redők.

Használat



VESZÉLY – égési sérülések

- A legmagasabb fokozaton történő hosszabb használat égési sérüléseket okozhat.
- Az égési sérülések elkerülése érdekében, használat előtt ellenőrizze a hőmérsékletet a kézfejen (ne a tenyerén, mert az kevésbé érzékenyebb, mint a többi testrész).

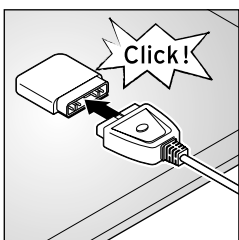


Az első használat során enyhe szagképződés fordulhat elő, ami nem jelenti a készülék hibás működését. Szellőztesse ki jól a helyiséget.

- ▷ Használat előtt figyelmesen olvassa el a fűzetben előrebbr található „Biztonsági előírások” című fejezetet. Ott számos olyan információt talál, amelyet figyelembe kell vennie a biztonságos használat érdekében.

Bekapcsolás

1.



Csatlakoztassa a kezelőegység csatlakozódugóját a képen látható módon a termék csatlakozóaljzatához. A csatlakozódugónak szorosan be kell kattannia.

2. Dugja be a hálózati csatlakozót egy csatlakozóaljzatba.

Az **Auto-Off** kontroll-lámpa, valamint a **8** kijelzés a kijelzőn röviden felvillan, majd rögtön kialszik.

Vegye figyelembe: Ha Ön először a hálózati csatlakozót dugta be egy csatlakozóaljzatba, és utána csatlakoztatta a takaróhoz a csatlakozódugót, vagy időközben kihúzta a kezelőegységet a takaróból, akkor a kijelzőn az **F** villog, és a termék nem működik. Ilyenkor húzza ki a hálózati csatlakozót egy pillanatra a csatlakozóaljzatból, majd dugja ismét vissza.

3. Kapcsolja be a takarót az **On/Off** be-/kikapcsoló gombbal. A kijelzőn megjelenik az **1-es**.

4. A **SSS** gombbal állítsa be a kívánt hőfokot (**1-6**). Minden gombnyomás megnöveli a fűtési teljesítményt egy fokozattal. A **6.** fokozat után újra az **1.** fokozat következik. Az elektromos takaró a leggyorsabban a **6.** hőfokon melegszik fel.



Ha az elektromos takarót több órán keresztül szeretné használni, akkor javasoljuk, hogy válassza a legalacsonyabb fűtési fokozatot. Ez megakadályozza, hogy észrevétlenül túlmelegedjen, ha elaludna.

Kikapcsolás

- ▷ Ha már nem akarja használni a terméket, kapcsolja ki az **On/Off** be-/kikapcsoló gombbal, és húzza ki a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzatból. Mindig a hálózati csatlakozót húzza, ne a hálózati vezetékét.

Kikapcsoló automatika

A termék kb. 3 óra után automatikusan kikapcsol.

A kijelző kialszik, és az **Auto-Off** kontroll-lámpa kigyulad.

Ha tovább szeretné használni a terméket, a következőképpen járjon el:

- ▷ Kapcsolja ki a terméket az **On/Off** be-/kikapcsoló gombbal, majd kapcsolja be újra.

- ▷ Végül a **SSS** gombbal állítsa be a kívánt hőfokot.



A takaró biztonsági rendszerrel van felszerelve, amely a hőmérséklet korlátozásával megakadályozza a túlmelegedést, és szükség esetén hiba esetén kikapcsolja a hőtakarót.

Ha a takaró a túlmelegedés elleni védelem miatt kikapcsolt, húzza ki a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzatból, és hagyja a takarót lehűlni. A takaró nem használható tovább. Forduljon szakszervizhez.

Tisztítás és tárolás

Az elektromos takaró mosása



Az elektromos takaró a gyakori mosás következtében erős igénybevételnek van kitéve. Ezért az egész élettartama során ne mossa túl gyakran a terméket.

Vegye figyelembe a bevarrt címkén található kezelési útmutatót.

Használat után hagyja teljesen kihűlni a takarót, csak ezután mossa ki.

A takaró súlya a hálózati kábel és a vezérlőegység nélkül szárazon kb. 1,7 kg. Ha az Ön mosógépe kímélő programon nem használható ekkora súllyal, akkor szükség esetén keressen fel egy mosodát. Ezek általában megfelelően nagy mosógépekkel vannak felszerelve.



VESZÉLY

elektromos áram következtében

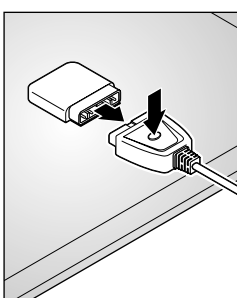
A kezelőegység és a hálózati vezeték nem érintkezhet nedvességgel, vízzel vagy egyéb folyadékkal, mivel ellenkező esetben áramütés veszélye áll fenn.

- ▷ A terméken található kisebb foltokat nedves kendővel vagy puha szivaccsal, illetve szükség esetén kevés folyékony finommosószerrel távolítsa el.

Az elektromos takaró mosásához a következőképpen járjon el:

1. Húzza ki a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzatból.

2.



Húzza ki a kezelőegység csatlakozódugóját a takaró csatlakozóaljzatából. Ehhez nyomja meg a csatlakozódugó tetején lévő gombot, hogy kioldja azt a reteszből.

3. Hagyja a terméket teljesen lehűlni.

4. Mossa ki a takarót kézzel, langyos vízzel és egy kevés finommosószerrel vagy mosógépben legfeljebb 30 °C-on kímélő programon.

5. Hagyja a terméket kitérítve – pl. egy szárítóállványon –, meleg környezetben teljesen megszáradni. Ne szárítsa a terméket napon vagy a fűtőtesten.

Semmiépp ne kapcsolja be a száradáshoz a termék melegítő funkcióját!



VESZÉLY

elektromos áram következtében

- Mosás után várja meg, amíg a takaró teljesen megszárad, csak ezután dugja be a csatlakozódugót és csatlakoztassa az áramhálózathoz. Ne használja nedvesen!

- Semmi esetre se kapcsolja be a terméket a szárítás-hoz.

TUDNIVALÓ – anyagi károk

- Ne szárítsa szárítógépben.
- Ne szárítsa fűtőtesten, napon vagy más hőhatásnak kitéve.
- Ne vasalja.
- Ne csavarja vagy préselje ki.
- Ne használjon ruhacsipeszeket a takaró felakasztásához.

Tárolás

A takarót használaton kívül az alábbiak szerint tárolja:

- ▷ Hagyja teljesen kihűlni az elektromos takarót, mielőtt összehajítja vagy feltekeri és elpakolja.
- ▷ Ne helyezzen nehéz tárgyakat az elpakolt takaróra, hogy ne keletkezzenek éles gyűrődések vagy redők.
- ▷ Tárolja száraz, hűvös helyen a terméket, ahol védve van más hőforrásoktól.

Üzemzavar / Hibaelhárítás

A készülék nem működik.

- Be van dugva a dugó a csatlakozóaljzatba?
- A kezelőegység csatlakozódugója megfelelően bepattant az elektromos takaró csatlakozóaljzatába?
- Az automatikus kikapcsolási funkció kb. 3 óra elteltével kikapcsolhatta az elektromos takarót (a kijelzőn kialszik a kijelzés, a kezelőegységen található **Auto-Off** kontroll-lámpa világít). Ebben az esetben kapcsolja ki rövid időre a terméket, majd kapcsolja újra be.
- Esetleg a túlmelegedés elleni védelem kapcsolta ki a takarót. Válassza le az elektromos takarót az áramhálózatról, és hagyja lehűlni. A takaró nem használható tovább. Forduljon egy szakszervizhez.

A takaró nem melegszik.

- Túl alacsony hőfokot választott ki?

A kijelzőn villog az F.

- A hálózati vezetékét először a csatlakozóaljzathoz csatlakoztatta, és csak ezután a takaróhoz? Vagy véletlenül kihúzta a kezelőegységet a takaróból? Húzza ki a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzatból, először csatlakoztassa a kezelőegységet az elektromos takaróhoz, majd a hálózathoz.

Hulladékkezelés

A termék és a csomagolás értékes, újrahasznosítható anyagokból készültek. Az újrahasznosítás csökkenti a hulladék mennyiségét és kíméli a környezetet.

A **csomagolóanyagok** eltávolításakor során ügyeljen a szelektív hulladékgyűjtésre. Papír, karton és könnyű csomagolóanyagok eltávolításához használja a helyi gyűjtőhelyeket.



Ezzel a jellel ellátott **készülékek** nem kerülhetnek a háztartási hulladékba! Önt törvény kötelezi arra, hogy régi, nem használatos készülékét a háztartási hulladéktól különválasztva, hulladékgyűjtőben helyezze el. Az elektromos készülékek veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek nem megfelelő tárolás és ártalmatlanítás esetén károsak lehetnek a környezetre és az egészségre. Régi készülékeket díjmentesen átvevő gyűjtőhelyekkel kapcsolatban az illetékes települési vagy városi hivataltól kaphat felvilágosítást.